Dear My Teacher 5




I've haard an amazing rumor today
You mean "that" rumor?
I wss asto-nished!
*ding dong
キーン
コーン
カーン
コーン
Bye bye!
See you tomorrow~
But there is something I don't get
How is it possible betwean them..?


Sensei!
Good work today!
Oh, Isechi-san


Already in winter clothes!
Today is the scheduled clothes-swap day.
Indeed.
It's already winter...
IT'S GOING TO BE 3 MONTHS SINCE I MET HER VERY SOON.
Do, do you want some coffee?
Maybe I should say it's been 3 months...
Sure!
Without sugar please
...WHEN DID SHE?


...I know!
I'M ALWAYS LOOKING FORWARD TO THE TIMES WE'RE GOING TO MEET.
Kaoooooru -chan!!
Hey!! Why did you yesterday...
"hiss"
Toda-san is a girl with really bad timing...
...Am I bothering you by being here?
I-Isechi-san is here too...
Oh, huh!?
TODA IS LIKE A FROG BITTEN BY A SNAKE RIGHT NOW.


Ah.. I didn't notice,
I'm sorry
That's awful!!!
But first, Kaoru-chan!!
Why didn't you reply to my mail from yesterday!?
!?
Oh, a mail?
WHY DOES THAT GIRL KNOW KAORU'S MAIL ADDRESS!?
!!
W-wait!!
..It looks like I'm a bother here, I'm going home
What!!!
I couldn't ask it by mail, so let's ask the concerned patient, it will be faster!
Huh?


Are you two dating!?
Are...
...WHAT?
Wh-why do you think that!?
B-but.
There is no way
Do you think Kaoru-sensei is a teacher that breaks the rules?

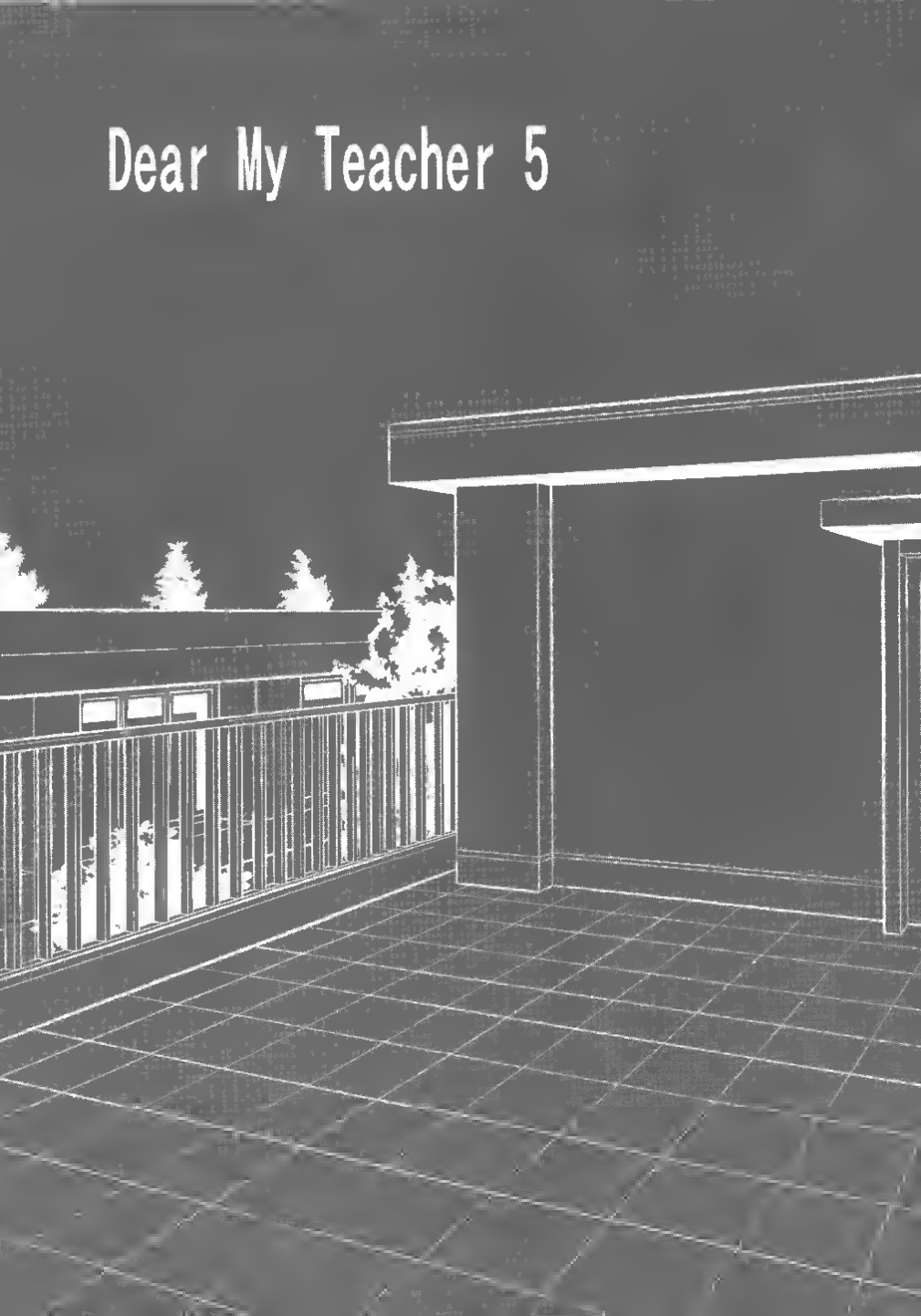

ISECHI-SAN..
I, I don't think she would!!
But...
it's becoming a rumor of you two dating...
Eh..?
..It's common for girls in high school to start rumors..
But I was a bit worried...
ピンポンポーン
ding dong


This is a school-wide announce-ment.
Calling Fujimura-Sensei.
Please come to the principals office immediately.
!!
This is...!
Ka-Kaoru-chan...



Please come to the principal office immediately.

Dear My Teacher 5





Fujimura Kaoru (27)
High school teacher very popular with the students. Her over serious behaviour is the only flaw in her perfect demeanor



Isechi Mikoto (17)
Lesbian high-school student, easily enamoured, but right now it seems her feelings towards Kaoru are quite straight



Saitou Erina (21)
Kaoru first love. Mother of one



Toda Shiori (17)
Classmate of Mikoto she surely knew Mikoto would be a handful but



I will confess to Kaoru-sensei once more at the graduation ceremony and I will ask her about her true feelings. I will keep this promise deep in my heart, I want to deepen our relationship while staying in a teacher-student relationship.
On one of these days Kaoru's first love Erina showed up in front of us.
With the help of Mikoto, Kaoru get over the true meaning of the words that traumatized her and resolve a misunderstanding with her.
The feelings between Mikoto and Kaoru got even stronger, but...



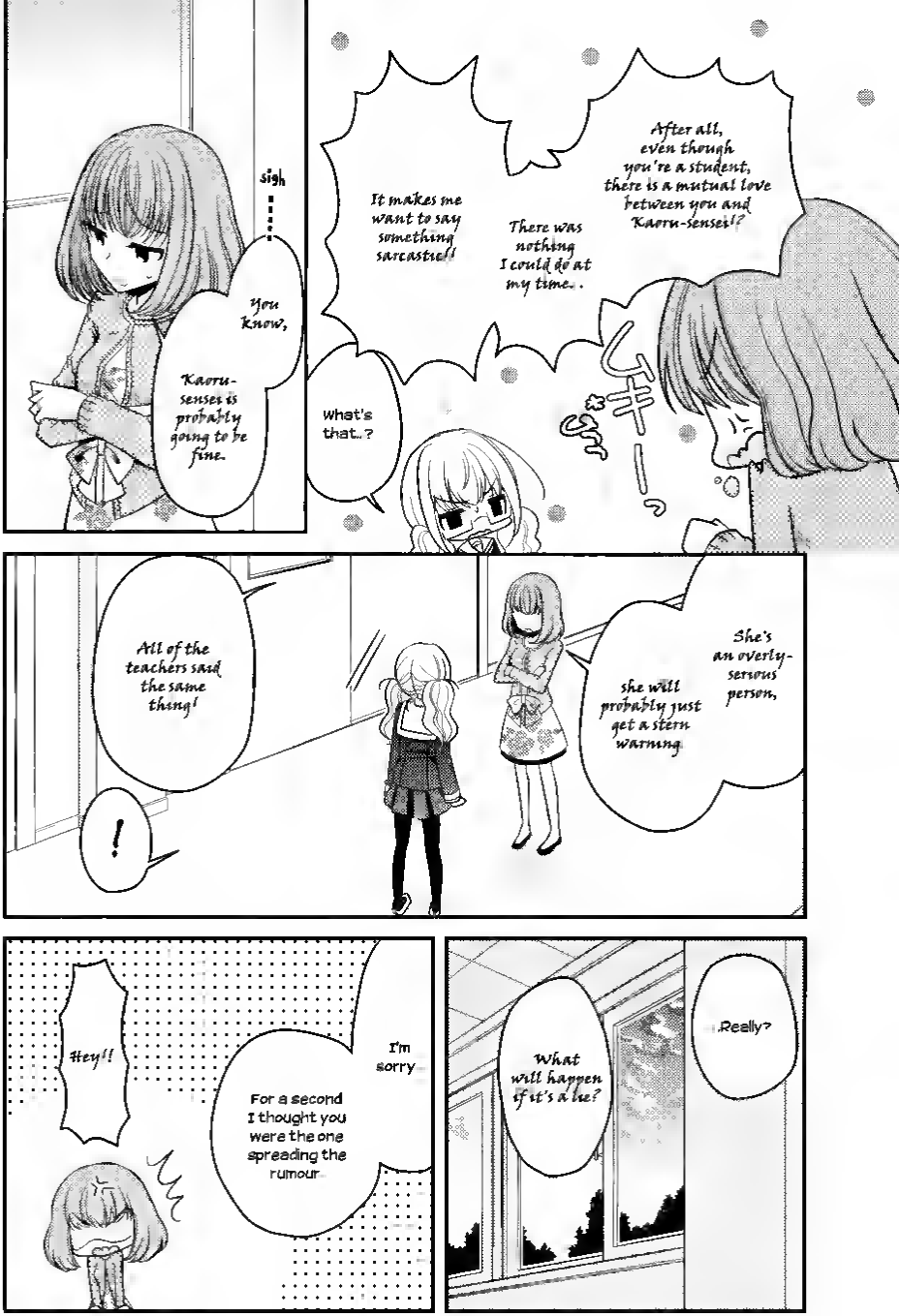

IS IT BECOMING A RUMOR?
WHY...
IS THERE...
ANY OTHER SIGN...
is surely well known, but...
And the fact that I'm a lesbian
Kaoru-sensei is getting confessed by a lot of students too
...Oh dear!
There are quite some...
doom


WHO SAW US?
And when?
Every time there weren't a lot of people around...
I heard the rumor!
It's terrible!
Isechi-san!!


I knew it, the announcement earlier...
It was about the rumor, wasn't it?
...
I didn't think it would go as far as Kaoru-sensei being called to the principal's office.
What are you going to do?
It's becoming a topic of conversation in the teachers room too.
High school girls really make spreading rumors easy.
It was the same during my time too.
...
You have to act more considerately.
You are a student so they would let that pass, but


Kaoru-sensei is an adult, a part of society!
She will be the one who will have to take responsibility.
Keep that in mind.
...
BECAUSE OF ME,
KAORU-SENSEI WILL...
Hm?
What's wrong?
Please reply with something self-assured like before!

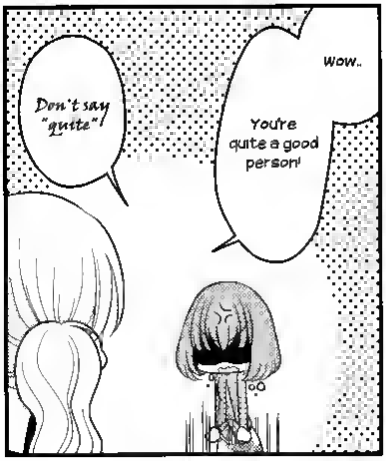

I..
Because of my feelings
But that's a sound argument.
I didn't think of her position at all
What should I do
I'm sorry...
sigh...
I went too far
Honestly, half of it was venting my anger.
WHAT!?
So what


sigh
You know,
Kaoru-senses is probably going to be fine.
What's that..?
It makes me want to say something sarcastic!!
There was nothing I could do at my time..
After all, even though you're a student, there is a mutual love between you and Kaoru-sensei!?
キャー♡
All of the teachers said the same thing!
!
she will probably just get a stern warning
She's an overly-serious person,
Hey!!
I'm sorry..
For a second I thought you were the one spreading the rumour
What will happen if it's a lie?
..Really?


...You know, I'm a housewife. I have a husband and a child and they're very important to me, but
even now Kaoru-sensei is the person I long for.


So I won't let her get in an unfavorable situation.
I absolutely won't.


Stay strong!
There is only a little bit of time remaining before graduation, right?


Wow..
You're quite a good person!
Don't say "quite"!


..
Thanks
I think I just understood why Kaoru-sensei likes you.
Don't fall in love with me, I'm a housewife already.
Don't worry, it will never happen
very clear
... Ah ok.
SHE IS AN ADULT TOO...
...I'm just a "child".
What should I do?
She said it will be fine, but...
"SHE WILL BE THE ONE WHO WILL HAVE TO TAKE RESPONSIBILITY"
"I want to be of help"
Just with my words.


Is her hearing already over...?
Can I go to the infirmary and ask her?
BUT
WHAT IF I GET SEEN?
WILL SOMEONE MISUNDERSTAND AGAIN?
What should I do?
What must I do?
What, if something happened to her?
Because of me, Sensei is...
WHY?


Shuri, wait a second!
But if we don't act quickly ...
WHY AM I
SO CHILDISH ...?
Wow!!
Isechi-san, what's wrong!? Why are you crying!?
!!


MAIL ADDRESS!!
What!?
No, I'm not...
Are you hurt? Are you alright!?
"Why didn't you reply to my mail from yesterday!?"
uh, what!? What are you talking about!?
You know Kaoru-sensei's mail address, right!?
Please give it to me!!
There is something I have to ask her!!


What are you saying, Isechi-san?
Shiori, come on, let's move!
Fine!
What!?
But isn't it better if you phone her then?
I will give you both, give me a second.
Hey Shiori!
She is the reason Kaoru-chan got called, you know?
What are you talking about?
The super-serious Kaoru-chan wouldn't date a student from her school!
Kaoru-chan??


...
Is it fine?
So kaoru-dan kaoru-dan
On top of that, Isechi-san is smart.
She wouldn't act carelessly.
She's probably not around there.
Hey!
?
Quickly copy it! Copy it!
You're in a hurry, aren't you?
Shiori, quick! Our bus is arriving!
I'm coming!
I have to go!
Wait!!
pi
scan
gulp


Thank you!!
This really helped
Thanks!!
Isechi-san just smiled!!??
.. I'M REALLY A CHILD.


I CAUSED TROUBLE TO SOMEONE I CARE FOR.
LET'S RUN TO
A PLACE NOBODY WILL SEE ME.
don't want to stay like this
click
...Here
nobody will see or hear me



For Kaoru-sensei

To love her forever.



Dear My Teacher 5

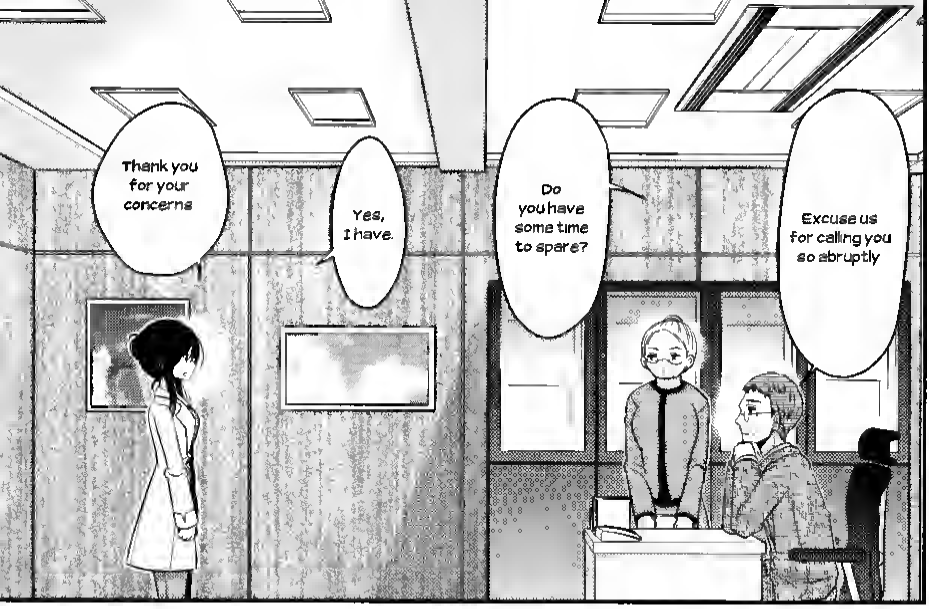
Nice to meet you and hello My name is Ajichi It's already the volume 5 of Dear My Teacher The first volume was barely released at last year Comiket so it's been exactly one year In one year we published 5 volumes and 1 extra volume, this is a pretty good pace and I'm enjoying drawing this series I originally wanted to close the series in one year but that's a secret This series will continue During this tale the seasons change, by leaving summer and entering fall each and every character's emotions change bit by bit Particularly on this chapter, some people may feel Shori's behaviour toward Mikoto changed abruptly I'm thinking of making another extra volume about this, I think it will be explained in that book coming next year spring Please consider taking a look at the extra volume

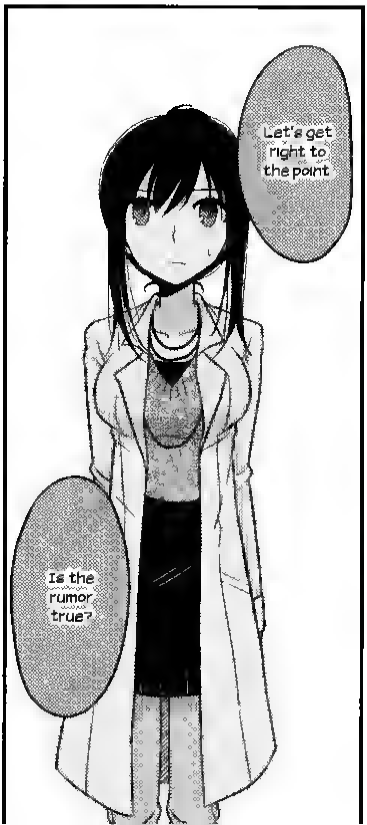
Now we're going to see what happened earlier from Kaoru's point of view Once again, I would be glad if you keep enjoying Dear My Teacher 5
Ajichi

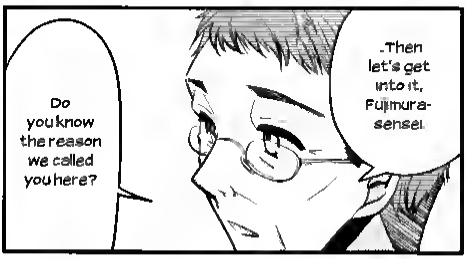



Well
校長室
"IT'S BECOMING A RUMOR"
"IT'S BECOMING A RUMOR OF YOU TWO DATING..."
BUT
There were some times where I may have slipped up
Can't do anything about that
WE ARE STILL "A TEACHER" AND "A STUDENT".
That's it!


"I, I will confess to Kaoru-sensei once more at the graduation ceremony!"
"I will wait until then!"
At that time, for us to be able to make it public,
we made a promise.
スッ
*steps in
Excuse me
Come in, Fujimura-sensei


Excuse us for calling you so abruptly
Do you have some time to spare?
Yes, I have.
Thank you for your concerns


Let's get right to the point
Is the rumor true?


..Then let's get into it, Fujimura-sensei
Do you know the reason we called you here?


..I think you're referring to the rumor spreading between students


If you're already aware of that, it will make things faster


I have to stay solid...
WITHOUT HESI-TATION,
CLEARLY,
That girl is
a very important student to me,
as all the other students are,
they are all very important to me, every single one
WITH CONFI-DENCE.


I,
I DO THINGS MY OWN WAY
I will,
I will protect the relationship I have with her.
!……
Is that it. ?
Vice principal.


There is absolutely no freaking way a teacher as stupidly serious as Fujimura-sensei would do that
ホーホーホー
But principal!!
Whaa..
The situation is..??
But-
agh
See, I told you
WHAT!?
Even though there are a lot of people I want to present her!!
Fujimura-sensei refused every formal marriage interview I suggested her!!
A-about the marriage interviews.
I want to focus on my work, that's why
*screech
can't believe it..
The rumors spread at that time.
Doesn't it intrigue you in any way!?

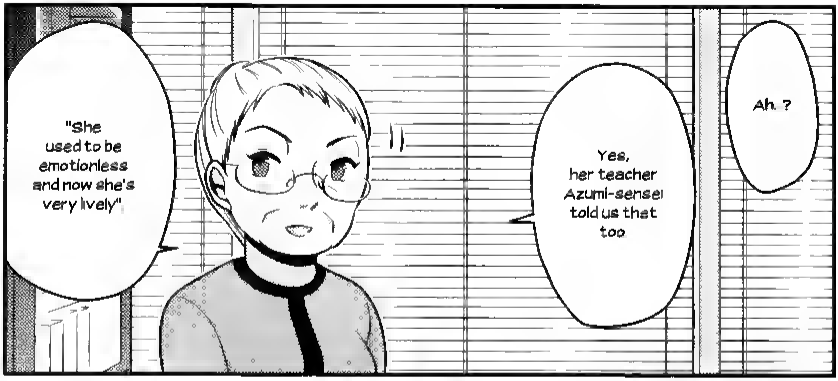

You can have a family while working too!!
Erm, I..
*shove
Look!! What about the son of the superior of my nephew? What do you think!? How is he!?
Hey vice principal!
You are bothering a teacher!
Aah
*double sincerity
*drag away

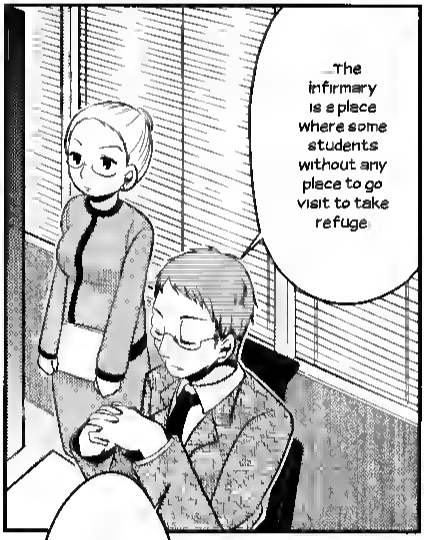

It's not like we don't trust you, but
we're going to have to check the facts.
Yes..


Sorry, Fujimura-sensei,
we've had a lot of scandals with our teachers recently
*cast
Proposal LIST


Also, we are in a girls only high school.
A girls only high school is a particular environment, isn't it?
In a space filled with girls going through their puberty,
those kinds of rumors never stop
So we have to pay close attention


We're sorry for having bothered you
From now onwards, be careful and no problem will arise
However,
Isechi Mikoto-san
has really changed it seems.
Thanks to you


"She used to be emotionless and now she's very lively"
Yes, her teacher Azumi-sensei told us that too
Ah ?


The infirmary is a place where some students without any place to go visit to take refuge


You healed them
That is


"surely it's the influence of Fujimura-sensei"

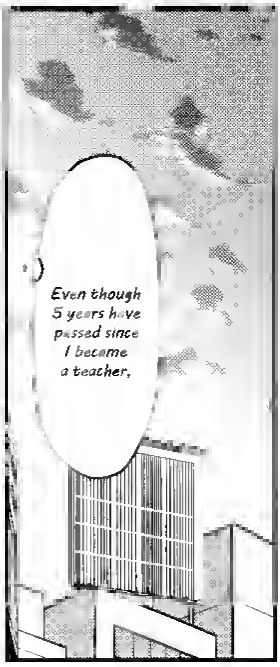

The correct behaviour for s teacher
That is what all teschers should do, I think.
That's...
That is why,
when we hear of rumors with a specific student, we take great precautions too.
We want you to be the reliable place students rely on


This is a difficult task, but
we think you can surely do it
Those words are too good for me
But,
I will sincerely give my best to become that teacher!


I have many men to recommend you!!
Well then!!
Let's go back to the marriage discussion!!
Fuzumura-sensei!!
Vice principal, stop it!
grab
flinch
I-I'm sorry..
Noooo


"You healed them."
...Did I do that to them?


I still have more to learn.


Even though 5 years have passed since I became a teacher,


If I really did that,
I'm very happy.
*phone ring
ピルルルル
!
ピルルルル
Unknown number!!
?
*beep
Who is it, I wonder?
Yes, who is there?
!


Kaoru-sensei!!
?!
I-Izechu-san!?
Oh I'm glad... You answered
He-how do you know my number...?
Before that, sensei!
Was it alright?
That.. summon..
Were they angry, did they fire you...?
!


I was just warned a little
They complimented me too
Oh?
What?
..
I'm alright!
B-But!
Thank you, for worrying about me
I acted only thinking about my feelings and because of that...
That's not true
It's all my fault isn't it..?


I,
I'm really helped by that side of yours!
you were worried and you called me because of it
And even if that's the case, look at what you did now,


In the current state, I may cause you more trouble...
So,


Sensei...
But


So,
thank you


I,
won't
come
to the
infirmary
anymore
...two...
For the
next two
weeks...
I will
only come
once...


Ah!
*piii
If I can hold myself for a month...!
If that's too much...
Oh?
Is it too much!?
Isn't two times a month in the range of other students habit!?
Why are you laughing!? I'm thinking super seriously!!
geez
It wasn't intentional!?
I'm sorry, it wasn't intentional..
But you are right,
...
If you come frequently, we will become suspicious again
Twice a month.
Is it alright ..?
That should be alright
*lights up


If we can't meet up as often as we did.
I would,
I would be very lonely...
Huh?
Ah, one more thing
I have another question...
Could I mail or phone you from time to time?
Yes,
!
It's Fine


Thank you!!
"THANK YOU",
I SHOULD BE THE ONE SAYING THAT.
I always
feel brave with your honest words.


IT WILL BE FINE.
I won't,
I won't run away from my true feelings for you anymore.

Dear My Teacher 5

発行元:味市
発行人:アジイチ
発行日:2013/12/30
印刷所:フリーク様
kkp136@yahoo.co.jp
http://k-aji36.lix.jp/aji.htm
twitter:ajiichi_nomoto
pixiv:1287005

*乱丁・落丁等は交換いたします。
上記連絡先までご連絡ください。

*Dear My Teacher 1～4
とらのあな、メロンブックス、COMIC ZIN
各書店にて委託販売中です。
ＤＬ版はメロンブックスにて配信中。
http://www.melonbooks.com/
『味市』で検索してみてください。

*Dear My Teacher 6は2014年
3～5月頃に発行予定です。

*禁無断転載・禁無断アップロード

Special Thanks!!　あさひさん

*９月よりコミカライズ連載「デレラジさん」
スタートしました。ラジオ響デレラジ内&
ガンガンオンラインにて更新中です。
宜しくお願いします。

感想等頂けるととても嬉しいです。
ＨＰやツイッタ、pixivなどから
宜しくお願いします。

『あの日の約束、覚えてる？』

"Do you remember the promise?"

みことの卒業、運命の日。
『Dear My Teacher 6』2014年春発行予定。

Mikoto graduation, the promised day.
"Dear My Teacher 6" Planned release : 2014 spring.


Original
Girls Love
Story
Ajiichi
2013


Recruitment: Editors wanted!
We're looking for editors
(cleaner and/or typesetter)!
PM us at waa.ai/T2dY_pm or
@ twitter/Maiastan.


The Zärtlichkeit du Yuri
Tender Yuri Scans
visit us at
http://mai88eternalscarlet.wordpress.com
raws &
translation:
dareka
(sugar yay)
proofread:
bronx819
(salty, spicy and sour person)
edit:
Mai88
(definitely sugar person)